

# FELSŐMAGYARORSZÁGI HIRLAP

POLITIKAI UJSÁG

Megjelen minden szerdán és szombaton este.

Szerkesztők:

dr. Buza Barna és dr. Székely Albert

Kéziratokat vissza nem adunk.  
Szerkesztőség: Kazinczy-utca 666.  
Kiadóhivatal: Landesmann Miksa és Társai.

Előfizetési ár: egész évre 10 korona, félfévre 5 korona, negyedévre 2 korona 50 fillér. — Egyes szám ára 10 fillér.

Hirdetéseket a legutányosabb árban közölünk.

## Polgártársak!

A sátoraljaihelyi választókerület függetlenségi pártja április hó 22-én, vasárnap délután 5 órakor a függetlenségi körben

### Értekezlet

tart a képviselőjelölés tárgyában, utána pedig jelöltünk programját hallgatjuk meg.

Az értekezletre a velünk szövetkezett többi pártok tagjait is meghívjuk.

Jöjjetek el mindnyájan!

Hazafias tisztelettel:

Sátoraljaihely, 1906. ápr. 20.

**Pekáry Gyula,** Dr. **Fried Lajos,**  
a zempléni vármegyei saajuhelyi vál. ker. függetlenségi párt elnöke. függetlenségi pártjának elnöke.

## Mit kell tennünk?

Haj Kristóffy, Rudnay, Fejérváry, — magyar príbékék sötét vezérei! Hová létek, hová tüntek válogatott vitézi?

Hol van Kispál, Kazay, Ámánt, Csóka, meg a többi henczegő, korbély, elbizakodott lovagja a ránk zúdult abszolutizmusnak? Hol vannak, akik vad, bűnös göggel törtek ránk, s azt hirdették, hogy legyőznek minket s eltiporják Zemplén vármegye ellenállását? Ime, mi itt vagyunk, Zemplén vármegye büszkén tekint vissza becsülettel megvívott küzdelmére, ellenségeink pedig hova tüntek?

Afflavit Deus, et dissipati sunt, Az Urnak, a magyarok istenének egy leheltetere eloszlottak a zsarnokság sötét zsoldosai, mint eloszlanak az éjszaka kísértetei, mikor felkél a nap. Eltűntek olyan hirtelen, amilyen gonosz hirtelenséggel előtámadtak akkor, mikor kedvező lett fejlődésünkre az önkényuralom dögvészes levegője. Visszasüllyedtek nyomtalanul abba a szemébe és posványba, amelyből vették.

Jól van ez így! Hadd tanulják meg minden jövődő korszak gazemberei, hogy mi vár azokra, akik áruló módon hazájuk ellenségeinek zsoldjába állanak. Akit becsületérzése, hazafisága vissza nem tart az árulástól, a haza ellen való pártütéstől, azt visszafogja tartani a félelem, azt visszafogja az utszéli tolvajnál és az

árkokban fetregő koldusnál nyomorultabb és megvetettebb lesz az, aki hazája ellen támadni mer.

Mi pedig letesszük a harci fegyvert, amelyet igaz lelkesedéssel, ciszántsággal és becsülettel forgattunk. Letesszük, nem azért, mintha abbahagynók teljese a küzdelmet, mintha nem akarnánk tovább harcolni a magunk elé tűzött nagy célokért, hanem azért, hogy komoly munkában új erőt gyűjtsünk az elkövetkezendő még nagyobb küzdelmekhez.

Tudjuk már, hogy miért nem nyerhettünk most teljes diadalt, tudjuk, hogy hol és miben vagyunk gyengék Ezeket a gyengeségeket kipótolni, mégerősíteni legyen legelső feladatunk. Erősíteni a vármegyét, hogy jobban, erélyesebben verhessék vissza az önkényuralom támadásait.

Zemplén már megkezdte ezen az uton a haladást. Az elnyomtatás utáni első vármegyei gyűlésnek legelső dolga volt szabályrendelet alkotni a főispáni eskürol, beiktatásról s a főispáni hivatalos helyiségekről. Nem lesz már többé Pallavicini-féle komédiás eskü, nem lesz többé Wollmann Kázmér Zemplénvármegyei közgyűlése. Pestről lehozott gigerlik nem fogják paprikajancsi színházra sülyeszteni Kossuth vármegyejének gyűléstermét. A törvény hiányosságának kihasználásával nem fogják cégeres gonoszítók törvényes vármegyei tisztviselőknak hirdetni magukat.

Ez csak kezdete legyen annak a nagy akciónak, amelyet közéletünk megtisztítására s önkormányzatunk erősítésére kell indítanunk. De még mindez csak a mult büneinek jóvátétele, a hiányok pótlása, a létező intézmények javítása lesz.

Ezen felül hozzá kell fognunk új alkotásokhoz is, komoly, céltudatos munkával kell dolgoznunk az ország ipari és gazdasági megerősítésén.

Temérdek sebet ütött hazánkon az önkényuralom. Mint nagy betegség után erősebben kell táplálkoznia a betegnek, hogy kipótolja, amit a kór megemésztett, úgy kell nekünk is fokozottan dolgozni, hogy elvégezzük mindazt, ami elmaradt a hosszú küzdelemben, hogy megtegyük most,

amit másfél év óta elmulasztottunk.

Vármegyénkben, városunkban is a teendők egész özöne áll előttünk. Hisszük, hogy a ránk következő nyugodt időszakban megelégedésre, hasznosan fogjuk azokat elvégezhetni. A küzdelem zaja elhallgatott, fegyverek zöreje helyett hadd verje most fel a béke csendjét az alkotó munka biztató hangja.

Munkálkodásunkat is az a jelvény vezesse, amely harcunkat diadalra vitte a tulipán. A tulipán, amely testvérekké forraszt össze mindnyájunkat, amely némán hirdeti, hogy össze kell tartanunk, az idegennel szemben a hazait szeretnünk és pártolnunk mindenben, amely megtestesülése annak az eszmének, hogy Magyarországnak legyen a magyaroké! Magyaroknak teremjen, magyarokat boldogítsa ne az ideget!

Ez a jelvény legyen a mi vámsorompónk, ez alkossa meg a külön vámterületünket a valóságban addig is, míg törvénnyel megalkothatjuk, ennek a védelmében fejlődjön, erősödjék s legyen boldogságunk, függetlenségünk alapjává a magyar ipar!

Az új korszak, a tulipán-korszak hadd legyen igazán virágkora ennek a mi szebb sorsra édesem hazánknak!

b. b.

## Képviselőjelölő értekezlet

**Ujhelyben.** A sátoraljaihelyi választókerület függetlenségi pártja holnap, folyó hó 22-én délután 5 órakor a „Függetlenségi Kör”-ben jelölő gyűlést tart, melyen képviselőjelöltül a kerület eddigi népszerű képviselőjét

### dr. Buza Barnát

fogják újból jelölni. A jelölés után dr. Buza Barna elmondja programbeszédét.

**Jelölő értekezlet.** Id. Mecser Gyula, mint az alkotmánypárt és Pekáry Gyula, mint a függetlenségi párt elnökei folyó hó 19-én a megyeháza ülésében értekezletet hívtak egybe, melyen a jelenlevő megyebizottsági tagok a választókerületben fellépő képviselőjelöltek személyében állapodtak meg a nélkül azonban, hogy jelöltjeiket a választókra oktrojálni akarnák. Ezek szerint jelöltettek: *Bernáth Béla* (Mád),

gr. *Andrássy Gyula* (Olaszliszka), dr. *Busa Barna* (Ujhely), *Mecser Béla* (Királyhelmező), gr. *Andrássy Géza* (Tökötterebes), *Csibur Bertalan* (Nagy-mihály), gr. *Andrássy Sándor* (Homonna). Az eddigi megállapodások szerint tehát, feltéve, hogy az itt jelöltek választatnak meg, a függetlenségi párt egy kerületet elvesztene. Kívánatos lenne így, ha a megyesszói kerület képviselőjelöltjét illetőleg függetlenségi jelölt személyében történnék megállapodás.

## A központi választmány

**ülése.** A vármegyei központi választmány április hó 19-én délelőtt a vármegyeháza kistermében ülést tartott, a melynek az 1906—1911. évi országgyűlésre küldendő képviselő választása, valamint az országgyűlési képviselő választók névjegyzékének kiigazítása iránt teendő intézkedések képezték tárgyát. A központi választmány elhatározta, hogy a vármegyében tartandó *képviselő választások határidejét* minden kerületben *folyó hó 30-ára tűsi ki.*

A választási elnökök s jegyzők csekély kivétellel ugyanazok, akik a mult választáson voltak, így az ujhelyi kerület választási elnöke *Pekáry Gyula*, küldöttségi elnökei dr. *Kossuth János* és dr. *Reichard Salamon* lesznek.

A választók névjegyzékének kiigazítására dr. *Székely Albert* elnöklet alatt *Herics Sándor* és *Fuchs Jenő* tagokból álló bizottság küldetett ki.

## Bernáth Béla programbeszéd.

*Bernáth Béla* programbeszédjét Mádton f. hó 22-én délután 8 órakor tartja meg s a választókerülethez tartozó összes községek választói nagy számban mennek meghallgatni volt képviselőjüket és mostani jelöltjüket. A megválasztása egyhangú lesz, már eddig az 1200 választópolgárból 700 szavazó kötelezte magát a kibocsátott íveken, hogy minden költségen nélkül *Bernáth Béla*ra fognak szavazni!

**Jelölő gyűlés Olaszliszkán.** Az olaszliszakai választókerület függetlenségi és 48-as pártjának tagjai f. hó 22-én, azaz vasárnap délután 8 órakor a „Központi” vendéglő kertjében közgyűlést tartanak *Constantin Géza* pártelnök elnöklése mellett, melynek tárgya a képviselőjelölés lesz.

**Csibur Bertalan jelölése.** Nagymihályon a képviselőválasztás ügyében folyó hó 18-án délelőtt volt a jelölő értekezlet, a melyen a választópolgárok nagy számmal jelentek meg. Az értekezleten *Székely Sándor* gróf elnöklet s *Poldányi Géza*, kir. kö-

Lapunk 8 oldal.

Hazai gyártmányu „Julipán” mellények kizárólag nálam kaphatók.

**Május 1-től**

üzletemet özv. Rosenbergné Kazinczy-utcai ujonnan átalakított házába teszem át.

**KEREKES PAL** uri-divat üzlete és angol szabósága Sátoraljaihely, Rakóczi-utca.

jegysé indítványára a nagymihályi kerület képviselője Csibur Bertalan takarékp. igazgatót jelölték alkotmánypárti programmal. Csibur a jelöltséget elfogadta, mindazonáltal heves küzdelemre van kilátás, miután Brüglér Bertalan dr. fővárosi ügyvédnek — a ki függetlenségi programmal lép fel — szintén erős pártyja van, s azonkívül sokan szemléni Moskovits Ivánnak óhajják felajánlani a mandátumot.

**Demkó Kálmán hatyudala.** Demkó Kálmán, a nagymihályi vál. kerület volt képviselője, nyílt levelet bocsátott ki választóihoz. A nyílt levélnek legfontosabb s legörvendesebb kijelentése az, hogy többé nem szándékozik fellépni a kerületben.

## Zemplérvármegye közgyűlései.

Sátoraljaujhely, 1906. ápr. 19.

Az alkotmányos éra első közgyűlése folyó hó 19-én lett megtartva. Minden tekintetben nevezetesen közgyűlés volt ez, mert az alkotmány renezsanszával újra azok foglalták el helyeiket az ősi falak között, a kiket jogos helyükről erőszakkal űzött el a törvénytelen hatalom.

Régi, kipróbált hazafiainkat újból ott láthatjuk abban a tereben, a melyben a diostelen emlékeztető Pallavicini installáció óta a zsandárszuronok vertek állandó tanyát.

Lélekemelő és magaslatos megújulás képét mutatta az ősi terem s mintha a boldogabbnak ígérkező jövő reményével biztató ígéretek fuválma hatotta volna át lelkeinket, mikor újra az öt megillető helyen az elnöki székből látjuk Dókus Gyulát s körülötte a most már kipróbált hazafiaink táborát, a kik között a megpróbáltatások egyesítő ereje lendítette a szoros pártkeretek korlátait is.

Újra a törvény és igazság vára lett a megyeház s a szomorú múltnak sötét árnyait diadalmasan űzte ki belőle a jobb jövő biztató reménye, a melyről tudtuk, hogy jönni fog, mert jönni kell!

### A gyűlések előtt.

Kora reggel tüzték ki a vármegye-háza ormára a nemzeti lobogót, mely ünnepet hirdetett. Az alkotmány visszaállításával első közgyűlést Zemplérvármegyének, a melyen törvényes, választott tisztviselőink elnöklése mellett vitatta meg közérdekű ügyeit a vezér Zemplérvármegye közönsége.

Az esti és a közgyűlés napjának reggeli órában érkező vonatokkal a vidéken lakó megyebizottsági tagok rendkívül nagy és imponáns számban jöttek el a közgyűlésre, úgy, hogy a vármegye-ház nagy terme a zsúfoltság megtelt. A karzat díszes helygömböcséje hangulatoktól coloritját adta a közgyűlés komoly tónusának.

Zemplérvármegye mágnsái is szép számban voltak képviselve a közgyűlésen, ott voltak azonkívül Bernáth Béla a mádi, Buzsák Barna a saujhelyi és Mezősáros Béla a királyhelmei kerület volt és újból jelölt képviselői is.

A közgyűlések (rendkívüli és rendes) lefolyásáról a következőkben számolunk be:

### A rendkívüli közgyűlés.

Már jóval 9 óra előtt az utcán nagy csoportokba verődve várták a bizottsági tagok a rendkívüli közgyűlés megnyitását. Midőn a 9 óra elérkezett s a vármegye hazafias alispánja fekete dizmagyarban a közgyűlési terembe lépett, a nagy-számú megjelent bizottsági tagok hatalmas éljennel fogadták.

— Eljén Dókus Gyula!  
— Eljén az alispán szavakkal kísérték elnöki székéig.

Dókus Gyula alispán elfoglalván elnöki székét, a következő nagy-tisztesseggel fogadott beszéddel nyitotta meg a rendkívüli közgyűlést:

### Tekintetes Törvényhatóság!

A Magyarok Istene iránt azért, hogy az abszolutizmus minden jogot és szabadságot megsemmisítő fergetegét hazánk egéről elűzte, mély hálával eltelve üdvözölöm a vármegye mélyen tisztelt bizottságát és szeretett tisztársaimat.

Tisztelettel jelentem, hogy gróf Andrassy Gyula belügyminiszter ur április hó 11-én kelt távirati rendeletével az ellenem folyamatba tett fegyelmi eljárás megelőző vizsgálatát beszüntetve, alispáni állásomba visszahelyezett, valamint ugyanazon nap kiadott rendelete alapján elmozdított tisztársaim visszahelyezése iránt is intézkedtem. (Eljensés.)

Azon szenvedésekkal, amelyeknek nyomában a végtelen nyomorok, azokkal az erőszakoskodásokkal, melyekkel legszembet jogainkat rombolták, valamint a bekövetkezett kibontakozással, miután ezek köztudott dolgok ez alkalommal nem foglalkozom. Most első köteleességemnek ösmerem e dicős vezérvármegye közönsége előtt a zászlót, melyet a törvényhatóság kezembe adott meghajtván mély tiszteletünket és hálánkat kifejezni azért az egyetértésért, azért a megakuvást nem ösmerő határozatait, a melyekkel a nagy nemzeti küzdelmet megkezdette, folytatta és befejezte, azért a lelkes és áldozatkész támogatásért, melyben a törvényhatóság tisztikarát részesítette.

Midőn mult évi november hó 8-án a Tekintetes Törvényhatóság az egész ország irányítására ellentálló határozatait meghozta, a nemzeti egyik kiváló nagy vezére Andrassy Gyula gróf a közgyűlés után e szavakat intézte hozzáim: „Mi meghoztuk a nemzeti ellentállás sikerét biztosító határozatainkat; most annak végrehajtására vár s ezzel a te kezébe van letelve a vármegye becsülete.” A zászlóra, melyet a törvényhatóság kezembe adott s melyen e jelszó: „Az alkotmányért!” már fenn díszlett, odairtam a vezér szavait:

„és a vármegye becsületéért.” — Ézen zászló alá sorakozva jelent meg a Tekintetes Törvényhatóság előtt mult évi november hó 27-én a vármegye tisztikara s ott örömmel jelenthettem, hogy „mindnyájan itt vagyunk, egy sem hibázik közülünk, készen vagyunk a paizsokat átvenni, lelkesedve állunk az első harc sorba a görög anya intő szavával vagy azzal, vagy azon a küzdelmet felvenni.” Ma midőn e zászló alatt tisztársaimmal a Tekintetes Törvényhatóság fórumán megjelenek, büszkén jelenthetem ismét, hogy „mindnyájan itt vagyunk, egy sem hibázik közülünk, mindnyájan visszahoztuk paizsainkat s ezzel lemostuk az 1823. évben a vármegye tisztikarát az által ért szegényt,

hogy a királyi biztosnak a vármegye ellenzése dacára behódoltak.”

Az 1867-iki kiegyezés után Deák Ferencz mondotta: „Vessünk fátyolt a multakra.” Boritgatunk is minderre, még pedig oly sürűt, hogy apáink szenvedéseit azzal teljesen eltakartuk. Ha most is fátyolt fogunk a multra borítani, hogy az átéltszenvedések intő-például emlékkünkben megmaradjanak, ne legyen az sürű, sőt a nemzet oltárán gyujtsuk meg hazaszeretetünk vestáltját, oda záradokoljon el a nemzet kistoyne és nagyja, szegénye és gazdaga s minden igaz magyar ember eszével és két kezének munkájával szerzett olajat cseppentsen a tűzre, a hatalmasan lobogó lángok világánál alkotmányunk szerete heverő romjait szedjük össze, fogjuk hozzá gyorsan az építéshez s az alkotmány védbástyáit oly erőssé és hatalmasá alkossuk, hogy az nem századokig, hanem az idők végéig biztosíthassa magyar hazánk fennállását, szabadságát és függetlenségét. (Lelek, percekig tartó eljensés.)

Ezzel a közgyűlést megnyitom. Az alispán beszédét a bizottság tagjai a lehető legnagyobb figyelemmel hallgatták és számtalanszor félbeszakították tetszésök nyilvánításával.

Dókus Gyula beszéde után Mezősáros Béla emlékedett szóásra és hatalmas lendülettel előadott beszéddel fejezte ki a bizottság köszönetét és bizalmát a visszatért tisztikarnak. A nagy tetszéssel találkozott beszéd a következő:

### Mélyen tisztelt közgyűlés!

Valami édes varázsszerű érzés hatja által a mai napon az én szívemet, oly érzés, melyet szavakkal elmondani, belsőmben érzett indulataimnak szavakban kifejezését adni képes nem vagyok.

Olyan az én szívem a mai napon mint a Vezuv, forrong és lázong; az érzelmeik, az indulatok benne folytonosan változnak, egyik percben a fájdalom, az elkeseredés, másik percben az öröm és a remény kerül bennem felszínre. Szeretném az én szívem érzéseit itt egyszerre kiönteni.

Minő különbség van e mai nap s a pár nap előtti rövid mult között. Hiszen még csak rövid 10 nappal ezelőtt is ezt a tanácselmezt, ezeket a hivatalos helyiségeket egy hitvány csőcselék szálta meg, vette birtoklásába, akikre én visszaemlékezni csak undorral és megvetéssel vagyok képes. És ma látom az elnöki székben a vármegye közszeretben álló alispánját, akit ezelőtt három hónappal azon indokból, mert Zemplérvármegye törvényhatóságának határozatait híven és lelkiismeretesen teljesítette, csendőri szuronok között vezettek ki az alispáni hivatalból. It látom körülötte csoportosulni Zemplérvármegye összes tisztviselőit, akiket hazafias érzelmeikért szintén hasonló sors ért. Attól félek, hogy ebből a varázsszerű édes álomból feltalálók ébredni s visszaáll a régi gyűlölt keserű kép, mely szívemet lenyűgözte és megdermesztette. Éz undorító látománnyal együtt visszakérül az az ósdi hitvány csőcselék, mely itt valóságos orgiákat csapott, a magyar nemzet vérén táplálkozott és élőködött s a magyar alkotmányéleterét szipolyozta ki. Pedig ettől a nyomasztó, undorító álomtól a képzeletimet még ma sem tudom felszabadítani, még ma is elvonul lelki szemeim előtt. Lá-

tom e vármegye termét szomorúan elhagyatva, lepecsételve. Látom miként szagatják le szentségtörő kezek a vármegye pecsétjét s török be e terem ajtaját. Majd mintegy varázsszerűen változik a kép, úgy látom minthaszonnyok villannának fel e terem falai között s e terem, melybe mi vármegyei bizottsági tagok, mint egy templom szentélyében tisztelettel szoktuk belépni, katonaságilag látom megszállva. — Eleinte abban a képeletben vagyok, hogy idegen hadsereg özőnlött be hazánkba, talán mint 1849-ben történt, az orosz hadsereget küldték be levetni az alkotmányt, leigázni a magyar nemzetet.

De mindig jobban és jobban tisztul szemem előtt a láthatár, felismerem a mi véreinket, nem idegen hadsereg ez, hanem a m. kir. honvéd, csendőrség, amely a magyar nemzet erejének, a magyar alkotmány oltalmára és védelmére esküdtött fel. Majd hirtelen az alispáni hivatalos szobában képzelem magamat. Látom Dókus Gyulát a vármegye első választott tisztviselőjét, akit az egyhangú közszeret és bizalom emelt az alispáni székbe s ki közel negyven évig szolgálta hűségével s szeretettel Zemplérvármegyét, csendőri szuronok közt látom kivezetetni a vármegye házából. Látom, tudom, hogy ez történik többi választott tisztviselőnkkel is. Ugy szeretnék e kínos lethargikus álomból felébredni, úgy szeretnék felkiáltani elég, elég volt már az erőszakból, hiszen lehetetlen, hogy a magyar nemzetet törvény iránti ragaszkodásáért, alkotmány iránti hűségért a menneji gondviselés ily igazgatótan, ily szigorú megtorlásban részesítse. De az álom tovább tart, a kép gyorsan változik. A vármegye-ház kapujában képzelem magamat, gyanus alakokat látok a vármegye-ház kapuján tettenkedve belopóznai, akiknek arcán a gyalázat s a lelkiismeret furdalás mélyen be van vésvé. Ijedve kapok lárcámhoz, ne hogy ez a bürtönből kimenekült pribékek kezébe kerüljön. Szeretnék álomban felkiáltani, ne eresszék be e hitvány csőcseléket, ne engedjék beszenyezni a vármegye-ház termét. Ekkor látom, hogy sokkal veszedelmesebbek ezek az utszéi rablók, sokkal nagyobb dologra pályáznak ök mint egyszerű zsubmetzés, a Kristóffy huszárai ezek, Zemplérvármegye legutóbb kinevezett közigazgatási tisztviselői. Sokkal veszedelmesebbek ezek az utszéi rablók, mert hisz ezek nyíltan támadnak meg, pisztoly szegeve mellédnek, követelik pénzedet vagy életedet, míg ezek a pribékek a törvény örve, a törvény álmagyarabba alatt akarják legszembet kincsinüket, nemzeti alkotmányukat és ősz hagyományainkat letörni s törvényes miűködésük leple alatt milliokat és milliokat rabolnak el a magyar államkincstárból. A törvény, ha büntetését kiállotta, a legnagyobb bünsöknek, még az apagyilkosnak is megszokott bocsátani, ha ez jó utra tér, de a hazaárulóknak nincsen bocsánat, nincsen feledés, a hazaárulokat megátkozza az egyház, a törvény, a társadalom, megveti minden magyar férfiu, kibem magyar vér buzog, kinek szivében magyar vér pezseg.

De üzük el a sötét képeket, mondjuk, hogy álom, egy rossz bódító álom volt az egész mult. Felejtjük el legelőbb e mai napon, hiszen e mai napon mi öröm ün-

# Május 1-étől

**Hrabéczy Kálmán drogériáját**  
a Kazinczy-utca 507 számú házba (a Polgári takarékpénztárral szembe) helyezi át.



napet ülünk, alkotmányunk visszaállításának öröm ünnepét.

Merítsünk példát a keserű sötét multból, igen jó példa volt ez azoknak különösen, kik folytonosan a vármegyei közgazdasági államosítását hangoztatták. Ugyan hol állnánk ma, ha a vármegye autonómiáját feladtuk volna? Ismerjük el örömmel, büszkén és felelőssel fővel, hogy a nemzetet a legnagyobb veszedelemtől, sötét abszolútizmusról a vármegyei nemzeti örvénybe és ellentámaszába mentette meg.

Tisztelet közgyűlés! Zemplén vármegye a nemzeti küzdelemben a legelsőkből köztelt állott. S a múlt évi június hó 21-iki országgyűlési határozatának, valamint a szövetkezett ellenzék vezérbizottsági szövegének, a szó legnemesebb értelmében tett leget. S midőn a legutolsó béketárgyalások sikertelenné lettek, a vármegyei csaknem ösztönös tisztviselőikara leszerelt, csak is őt vármegye volt s közöttük első sorban Zemplén vármegye, amely hűséggel és lelkesedéssel kitartott a nemzeti küzdelem mellett.

Mi zemplénvármegyeiek és Zemplén vármegye alkotmányvédői bizottsága, nincsen egyetlennyel egyig megfélemlített német faladunknak. De mi volt a mi áldozatunk a megyei tisztviselői áldozatkészségével szemben? Zemplén vármegyei tisztviselői kara ma példánnyá a többi vármegyéknél az országban, ők feláldozták anyagi jólétüket, feláldozták nyugdíjukat és jövő előmenetelüket, s neki mentek egy bizonylatlan jövő elő, oda dobák családjukat a jövő kétségének s lehet mondani a biztos nyomornak.

Azért az elnöki megnyitó után a legelső felszólalás a tisztviselőinknek kifejezett hála és köszönet legyen, melyet a vármegyei közgyűlés teljes egyetértésével van szerencsém tolmácsolni.

Ileszünk fejűre szeretett tisztviselőinknek — a nemzeti küzdelemben teljesített hazafias működésükért — a hála, az elismerés, a szeretet hervadhatatlan babérszörjűt.

Alig hangzottak el a Mecezer Béla szavai nyomán támadt „Éljen”-ek, Spillenberg József egyhangulag elfogadott indítványára a bizottság kimondotta, hogy úgy az alispán, mint a Mecezer Béla beszédeit jegyzőkönyvileg megőröziük.

Csak ezután vette kezdetét a tulajdonképeni közgyűlés. Dókus Gyula alispán felbontva az országgyűlés összehívása tárgyában kelt királyi levelet, azt Thüránssky főjegyzői felolvasása után alattvalói hűdolotal tudomásul vették. A királyi meghívó levél után a belügyminiszternek a választások elrendelése tárgyában kiadott intézvényét olvasta fel a főjegyző, a melyet a szükséges intézkedések sürgős megtétele végett kiadtak a központi választmányának. Ezzel a rendkívüli közgyűlés az alispán általávalódi ért.

A rendkívüli közgyűlés után a központi választmány ülésezett, melyről más helyen számolunk be.

**A rendes közgyűlés.**

Fél tíz óra tájban megjelent a terebemben az elnöklő D ó k u s Gyula alispán, kit a jelenlévő megyebizottsági tagok lelkes üdvözölő éljenzések fogadtak.

D ó k u s Gyula alispán üdvözölően a közgyűlésen megjelent szép számú bizottsági tagokat a közgyűlési megnyitotta.

**Az új kormány üdvözlése.**

A megnyitott közgyűlés első tárgyszorozati pontjálul Thüránssky László vármegyei főjegyző olvasta fel a magyar kormány kinevezése tárgyában kelt miniszteri leiratot, melyben az új kormány elnöke értesíti a törvényhatóságot az új kormány tagjainak kinevezéséről.

A közgyűlés örvendetes tudomásul vette az új kormányelnöknek a kormány kinevezése tárgyában kelt leiratát s elhatározta egyhangulag, hogy kinevezetése alkalmából üdvözli.

**Dókus Gyula visszahelyezése.**

Főjegyző ezután a belügyminiszter intézvényét olvasta fel, a melylyel a törvénytelen kormányhatalom által D ó k u s Gyula alispán ellen elrendelt s hazafias magatartása miatt megindított foglyelmi eljárást megelőző vizsgálót beszünteti s őt állásába visszahelyezi. (Éljenzés.)

D ó k u s Gyula: Méltóztatnak tudomásul venni?

Felkiáltások: Igen, örvendetes tudomásul.

D ó k u s Gyula ezután határozatilag kimondja a belügyminiszteri intézkedés örvendetes tudomásul vételét.

**Egyéb határozatok.**

Molnár István, gróf Majláth József, br. Sennyey Miklós, Matolay Etele, Pekáry Gyula tagokból álló bizottságnak a magyar katonai nevelő intézetek alapítványi helyeire való jelölését helybenhagyó tudomásul vették.

Az alispán évnegyedes rendszerinti jelentését, mivel el volt mozdítva — elő nem terjesztheti. Ezután az egész közgyűlés megbótránkozására bejelenti, hogy a Kispál—Kazay féle személt hivatalnokai kar mintegy 4800 darab elintézetlen ügydarabot hagyott hátra.

A közgyűlés az állandó választmányok az új me g y e h á z a felépítésére való javaslatát tárgyalva megbizta alispánt az új megyeház felépítési terveinek költségjegyzékének a legközelebbi közgyűlésen való bemutatására.

Az alispán javaslatára elhatározta, hogy elnöklőle alatt egy bizottságot biznik meg a zempléni megyei ellenállás történetének megírásával.

A fősipán installálókora vonatkozó szabályrendeletet pótszabályrendjűlettel látták el okulva a közelmúltak tanulságain, lényeges pontja az új pótszabályrendeletnek az, hogy karkhatalom az alispán tudta és beleegyezése nélkül a vármegyei épületében nem alkalmazható.

A közgyűlés több más, kevésbé fontos tárgy elintézése után déli 12 órakor ért véget.

**Zemplén vármegye helyneveiről.**

A vármegye folyóinak, hegyeinek és helységeinek nevei úgy, miként az ország egyéb vidékein is, általában jóval régiebbek őseinak honfoglalásánál. Hazánk némely hegy és folyónevei már az ókorban ismeretesek voltak, a Dunát, Tiszát, Marost, továbbá a Kárpátokat már Strabó és Phinnis ókori földrajzírók ismerték. A tudományos buvárlatok eddigi eredménye szerint legrégebb helységeink kelta és szlav eredetűek s ezt nagyjából Zemplén megyére nézve is megállapítottak lehet tekinteni.

Egyik szaktudósunk nem rég kimutatta már e lapok hátsólapján, hogy folyó és hegyneveink szintén kelta, (Ondava, Ronyva), részint pedig szlav eredetűek (Tapolcy, Bodrog stb.), a helységek neveire nézve pe-

dig szintén elmondható, hogy azok legnagyobb részben a honfoglalás előtti időből valók. Vannak azonban helységek olyanok is, melyek a későbbi korból s legalább is az Árpádok korából származnak, mert azokat új telepek és új földesurak alapították. Jellemző az egész országban a magyar származású helységnevekre, hogy azok vagy személynevből, vagy a helységben létező templomok védszentjeinek neveiből származnak. Példa ezekre Zemplén megyében Falkus, Gálszecs, Izsóp, Kizmér, Mihály, Szent Mária stb.

Nagy többségben vannak azonban szlav eredetű községneveink, ami világosan mutatja, hogy e megyének híslakossága nagyobb részben szlav volt. Ismertebb szlav nevű községeink pl. a következők: Abara (obrovati, obor — védmű), Jablonka (jabuka — alma), Hrabóc (hrab — gyertyánfa), Komaróc (komar — szunyog), Kajnya (kajna — nyírf), Polyan (polye — mező), Szarina (szar — üreg), Rudló (uda — érc), Potocska (potok — patak), Sitnyice (virány), Kriva (gördős, görbe), Zboj (harez), Runyina (tanya), Jaloiva (járom), Bukócz (tölgyes), Volova (ökör), Trepecz (irtás), Poruba (vágás, irtás), Brod (gázló, átkelő), Breszto (szifla), Radvány (hrat — vár), Jesztreb (sas), Olinskó (mezgy), Pocolina (méh), Pecz (kemencze), Leszkócz és Liszka (mogyoró), Zámuto (opál), Valaskócz (pásztor), Rad (vár), Rákócz (rák), Sztríce (szirt), Szedliszke (telek), Varannó (varju), Lááz (tisztás), Zemplén (jó föld).

A közhiedelem és némely földrajzi kézi könyvek tanúsága szerint vármegyénk egyes helységneveit egy-egy heros epymostól származtatják. Hogy mindez csak a mesék országába tartozik, nem kell bővebben fejtegetni. Hogy Zombor, Tarca, Ond, Ketel vagy Retel és Labor vezerek soha sem léteztek s hogy ezeket Anonymus találékony-ságának köszönhetjük, szintén nem kell bizonyítgatni. Egyik földrajzi tankönyv komolyan beszéli, hogy Szomotor község neve attól a „szomotor-tól” származik, a melyet ott a honfoglaló magyarok a Bodrog partján vittovt csatában elesett bárszárjak tiszteletére tartottak. Az ilyen és ehhez hasonló névszámzatások néhai Horvát István korában, a negyvenes években voltak divatban s nem egyebek a hason hangzású szavak félromagyarzásán alapuló népies szójátékoknál. (V. ö. Munkács — negyven napi munka, Anonymusnál.)

Valószínűnek elfogadható kombináció az, hogy pl. a Hernád folyó neve az ónémet „hornuth”-ből származik, mely szó „ágasbogás”-t jelent. Hogy Lasztócz község nevémet eredetű (Lastholz) lenne, mint azt Zemplén monografiája (338. l.) jelzi, senki el nem hiszi. Balota (blato — tó) és Bogdány (bog — isten és dan — nap) nevű bodrogköz község nevek bizonyára szlav eredetűek.

Hasonlóképp szlav eredetű helységeink: Tokaj (satokaj — összefolyás), Abara (obora — kerített hely), Heimcz (chemec — Chelnból származott ember), Tarnóka (trunu — tövis), Leszna (iesu — erdő), Brezovec (breza — nyírf), Oreszka (orah — diófa), Lask és Liszka (leszka — mogyorófa), Kamenice (kamen — kő), Szolnocska (sol — só), Turány (turu — bölény), Volona (volu — ökör), Vidrány (vidra), Gesszely (kostelu — templom, vár), Bodrog (voda — víz és roh — ökörzarv) Szatropkó (kék mező).

Némelyeknek az az állítása, hogy a „jó” és „va” végzeti folyónevek ősmagyar eredetűek lennének (I. Monografia 343. l.), nem felel meg a valószínűségnek. Hunfalvy szerint ugyanis a „jó” végű folyók (Sajó), (Berettyó) nevei az úgork nyelvből származnak. A „va” szó kelta nyelven folyót jelent.

Magyar eredetű helységeink me g y e n k i b e n a magyaros hangzású nevek (mint Agyagos, Hosszamező, Meggyaszó, Dávidvárgása stb.) kívül Gyapol, Agárd, Asar, Albény, Upor, Long stb., melyek mind árpádkori zsmélynevek. Eme nevek viselői a róluk nevezett helységek alapító vagy birtokosai voltak, mint azt Pesty Frigyes akadémiai tag a „Magyarország helységei” című jeles művében már kimutatta.

Muhoray.

**SZÍNHÁZ.**

Most, miután már egy a drámái, mint az operett személyzet bemutatkozott a közönségnek, egész bátran mondhajuk, hogy Micsey társulata teljesen megfelel az ujhelyi közönség igényeinek.

Igaz ugyan, hogy az előadások még egy kisé vontatottak, egyes szereplők nem igen jól tudják a szerepeiket, de ezt nem szabad oly szigoruan venni, mert hiszen a társulat teljesen új tagokból áll, akiknek kevés idejük van egyes darabok összetanulására.

Szerdán: Dorrit kisasszony.

Schönthon Ferencnek a budapesti Vigszínházban nagy tetszéssel fogadott és sikert ért vigjátékát szerdán mutatta be a társulat. A darab nálunk nem aratott sikert, aminek a közönség előadás az oka. Ugy az egyes szereplők játéka, mint a rendezés sok kívánni valót hagyott hátra. Az összjátékot nyomát se láttuk s így a különben jó darab minden hatás és siker nélkül maradt, érdekes jelenetei unalmasokká váltak. A rendezés fölületes volt, úgy az első, mint a második felvonás végén a függöny előbb gördült le, mint kellett volna s az első felvonás végén az angol himnus, a második felvonás végén pedig Dorrit kisasszonynak egy hatásos jelenete kimaarot. Még valamit akarnak e helyen megemliteni s a direktor urnak figyelmébe ajánlani és pedig azt, hogy nem ártana a vég s z ó - val ellenséges lábon álló művész urakkal és ihlgyekkel szemben egy kissé erőlyesen telépni. A szereplőkről szólnva első helyen kell felemlitenünk még pedig a megkülömböztetett elismerés hangján Javor Arankát (Dorrit kisasszony) szerepének preciz tudásával és annak kifogástalan előadásával igazi élvezetet nyújtott. Az ő jeleneteiben mint ha a többiek is jobban beszélnének és mozogának. Partnere Margúry (Clemam Arthur) ma is jó volt, mint általában. Dorrit Villiam szerepében Thukoray jó alakított nyújtott, kár, hogy szerepét jól soha sem tudja s így vontatókát teszi az előadás. Csendes Alice (Fanni), Kálnay Anna (Lady Jues Sparkler), a férfiak közül pedig Vitéz (a herceg), Sarlay (báró Sparkler) minden ilyekzetükkel a siker érdekében buzgólkodtak.

Csütörtökön: Fehér Anna.

A „Fehér Anna” csütörtöki második előadása valameit nagyobb közönség előtt és valameit jobb előadásban ment, A szereplők között

**Mit igyunk?**

Az elsőrendű természetes szénsavas natrontartalmu ásványvizet, a mohai

Kéty, dr. Stamborsky, dr. Berger, dr. Naundorf, dr. Brocherdt, dr. Akantzis, dr. Blodj, dr. Fischer, dr. Moszigt, dr. Rust, dr. Werner, dr. Gebhardt, dr. Balog, dr. Varga, dr. Szabó, dr. Sciánnyes, dr. Moravcsik, dr. Glaser, dr. Markosfalvi stb.-ektől, akik az Agnes-forrást a legmelegebben ajánlották: ideges gyomorbetegknél, chronikus gyomorhurutknál, főleg karibadi kura után, csontgyógyulásnál, angolkórnál, vese- és hólyagbetegyeknél, évtávlatlanságnál, vészénygyégnél, mint óvszert, fertőző betegségek ellen (typhus, cholera stb.) Hátartatók számára másféletereseit valamivel nagyobb lyvegekben minden létes érdekl. mestereglen szénsavval telített vizet, sőt a szóban vizet a legzsebényebb ember is könnyen megszerezhesse, nagyobb vidéki városokban lerakatok szerveztettek, ugyanott a forrás leírásának ismertető füzetet ingyen kapható. A forráskezelőség. — Kapható minden fűszerüzletben és elsőrangú vendéglőben.

**ÁGNES-**

forrást, mert földtlenül tiszta, kellemes és olcsó savanyúviz; és szénsavtartalmánál fogva nemcsak biztos óvszer fertőző elemek ellen, hanem a benne foglalt gyógyóknekl fogva kitűnő szere a legkülönbébb gyomor-, légszó- és húgyvezet. betegségek ellen. Vegyi vizsgálatok s ajánlatok az Agnes-forrást az orvosok előtt nagy kedvelt gyógyszerre tették s hamarosan óriási számban kerültek ki orvosai bizonylatok; dr.

**Kedvelt borviz!**

Fórraktár: SPINDLER KÁROLY urnál Sátorlajuhelyen.



ma is Javor Aranka vezetett. Szerepét a legkisebb részletekig kidolgozva, kifogástalan volt. *Csendes Alice, Margit* tehetségük legjavát nyújtották. *Radó* ma sem volt jobb, mint első alkalommal. *Vámos* éneklés közben, mintha élő szobor lenne. *Deák Gyula* vigyázott magára s nem tulzott.

Pénteken: Orpheus a pokolban. Pénteken Offenbach gyönyörű operettje „Orpheus a pokolban” került színpadra. Az előadásról általában csak a legjobbat írhatjuk. A szereplők, a kar és a zene minden lehető elkövetkezett, hogy élvezetes estét nyújtson a közönségnek, ami sikerült is nekik. A közönség is hálás volt és nem igen farkadott a tapsban. *Fehér Olga* (Euridice) nagyon szépen játszott és gyönyörűen énekel. Különösen énekszámával ért el nagy hatást. *Reviczky Rózi* (Dianna) szép volt, jól játszott, de gyenge a hangja. *Szirmay Évi, Tarnai Lida, Garai Anna, Kálnai Anna* szintén nagyon jól játszottak. *Vámos Jenő* szépen énekel, de nem tudta a szerepét. *Deák Gyula* Jupiter szerepében nagyon jó *Mulykó* volt. Különösen rossz hatást tett a közönségre folytonos rögtönzéssel, melyekkel habár leg több része a karzatnak szólt, mégsem tudott tapsot aratni. *Szabó Pál* (Orpheus), *Vitéz Róbert* (Mercur) és *Radó Sándor* (Stix) szintén nagyon jók voltak. A többi szereplők is kivették részüket a sikerből. Szóval az előadás túl jó a közönség partoláshoz képest.

## HIREK.

### Meczner Béla programbeszéde.

— Saját tudósítandó. —

A királyhelymezi választókerület külszeretében álló Kossuth-párti képviselőjelöltje *Meczner Béla* folyó hó 19-én délután 3 órakor tartotta meg programbeszédét Királyhelymezen.

A délutáni vonattal érkező képviselőjelöltet Perbenyik állomáson, a helymezi választók nagy kiábrándítása fogadta, kiknek nevében dr. *Farkas Róbert* plébános üdvözölte *Meczner Béla*t.

A *Meczner Béla* kíséretében érkezett *Meczner Gyula, Dókus Gyula, ifj. Meczner Gyula, Dókus László, Bernáth Aladár, Bernáth Béla, dr. Szemcsényi Béla* és a sátoralj helyi függetlenségi kör képviselőiben *Pekáry Gyula* elnök, dr. *Buza Barna, dr. Fried Lajos, Widder Gyula, Fuchs Jenő, dr. Nagy Béla, Fejér Barna, Rác Miklós* hosszú kíséretben vonultak Királyhelymeze, hol diadalpauzát és az egész várost várta a jelölt.

A menetet a fellobogozott városban a Tisza szabályozó társulat épületéhez vonult, hol a jelölt gyűlést tartották. — A jelölt gyűlés elnöke gróf *Mailáth József* volt, kivülte ott voltak báró *Sennyey Béla, Benesik István, Máthé Gyula, Ölvey János, dr. Fuchs Emil*, a kerülethez tartozó összes községek bírái és a választók igen nagy számban.

Először gróf *Mailáth József* ajánlatára egyhangúlag *Meczner Béla* jelöltet, mire a választók s vendégek a kath. templom előtti térről vonultak, hol e célra felállított zászlókról *Meczner Béla* elmondta nagyhatalú programbeszédét.

Az általános tetszés között elmondott remek beszédet sokszor szakította félbe a választók haradsányos éneke, *Meczner* után a választók kivánságára dr. *Buza Barna* és dr.

*Fried Lajos* beszélték még, kiknek beszéde után percekig zugott az éljen és a tetszés moraja.

Innen a függetlenségi körbe vonult a több száz főnyi menetet s itt *Meczner Béla* látta választói barátai szusszonára. — Ez alkalommal is több beszéd hangzott el s lelkesen ünnepelelték a jelöltön kívül gr. *Mailáth Józsefet*, br. *Sennyey Bélát, Meczner Gyulát, Pekáry Gyulát, Buza Barnát* és *Fried Lajost*.

Az esti vonattal a vendégek visszautaztak.

A *Meczner* személye iránti határeltan lelkesedés és nagy szeretet biztosítja számára egyhangú megválasztással a kerület mandátumát.

— **Pallavicini felmentése.** A hivatalos lap mai száma közli Zemplén vármegye volt megyefőnökének a díctelen emlékü *Pallavicini Alfréd* ögrófnak felmentését. R. i. p.

— **Az új megyeháza.** A legutóbbi vármegyei közgyűlésen egy rendkívül életrevaló s városunkra szépségszói tekintetben nagy haladási hozott terv került tárgyalás alá.

Arról van ugyanis szó, hogy a régi törvényszéki épület helyén egy új megyeházát építtessék. A Dókus Gyula által az állandó választmány és a közgyűlés elé terjesztett javaslat rendkívül életre való annál inkább, mert az új megyeház felépítésével a város egy tágas terület nyerne, melyen az új Kossuth szobor állíttatnék fel. Az építés ideje alatt a megyeház hivatalait sem kellene áthurocolni, mert a régi megyeház épületeit csak az új épület felépítése után rombolnák le. A terv érdemi részében a megye júniusi közgyűlése fog dönteni a kivánatos, hogy az mielőbb megvalósulhasson.

— **Eljegyzések.** *Sant Mór* helybeli kereskedő eljegyezte *Schwarz* Herman ungvári terménykereskedő leányát, *Luiskát*. — *Márk Sándor*, m. á. v. tisztviselő Debreczenből hűsvét vasárnapján eljegyezte *Balogh Jolánt* Sátoralj helylén.

— **Hamis tulipánok.** Figyelmeztetjük a közönséget, hogy azok a tulipán jelvények, melyeket *Löwy Adolf* helybeli könyv- és zeneműkereskedő árul, nem valódiak, azoknak jövedelméből játékon alapra egy krajcár sem jut, s így azoknak megvásárolásától a közönség tartózkodjék!

— **Megüresedő szolgabíró s jegyzői állás.** A legközelebbi megyei közgyűlésen elfoglatólag meg fog üresedni egy szolgabírói állás is. Az állásra a vármegye közigazgatási gyakorlati közül többen pályáznak, így *Görczy László, Matyasovszky Kálmán* és *Némethy Andor* dr. — A *Szentgyörgyi Zoltán* árvászeki főbírók való, teljesen bizonyosra vehető megválasztásával árvászeki jegyzői állásra dr. *Orbán Kálmán* közig. egykornok pályázik.

— **A vandórló arckép.** — „A Magyarországi” írja: — A minden helyrethet egyformán simuló hivatalnokai alkalmazkodást pompásan illusztrálja ez az arckép-historia. Zemplén vármegye hazafias alispánja annak idején diszmagyarban megfestett arcképevel tisztelte meg a Sátoraljajuhelyre akkor kinevezett királyi ügyészt, *Somossy András* dr.-t. Az ügyész ur roppant büszke volt

erre a portraira és hivatali szobája legszebb helyén, az államtitkár és a főügyész arcképei közé akasztatta föl. Büszkélkedve mutogatta mindenkinék, hogy Dókus Gyula mennyire kitüntette őt, hogy ime arcképét ajándékozta neki. Később azután Dókus Gyula alispánt a nemzeti ellenállás során a zempléni megyefőnök elmozdította állásától. Az ügyész ur most már nem volt olyan büszke s hogy barátja és mulató pájtása, a megyefőnök előtt ezzel is érdemeket szerezzen, az alispán arcképét leakasztatta a szög-ről és a padlásra vitette. Am az északnak keresztültört a nap s a sóétan idők bagoly- és denevérhada sietve rebent vissza odujába. A megyében ismét Dókus lett az ur, aki a megye közönségének örömmámora között helyezték vissza állásába. Az új korszak szellett hamarosan megérezte a napraforgó ügyész ur, aki sebitben lehozta a padlásról Dókus alispán arcképét és ujból elhelyezte régi helyén. A közönség most jól nevet a streberkedő ügyész esetén.

— **Tulipán mulatság.** A tokaji kerestényi növényzet, a magyar ipar pártolása céljából indított mozgalomhoz szükséges pénz tőke megszerzése végett, kedélyes mulatságot rendezett f. hó 17-én délután a városi ovoda termében. A rendezőség adakozása folytán finomabbnál finomabb tokaji borokkal, ételkel és téval vendégteltek meg a résztvevő közönséget; kiknek szép műsorban volt alkalmuk gyönyörködni. — dr. *Króczner Lászlóné, Nemes Andorné és Horváth Etelka* urhölgyek művészi szongora játékkal, *Románzy Irma* k. a. kedves szavalatával arattak általános tetszést. *Nikola Árpád* szabad előadásban buzdította a közönséget a magyar ipar pártolására és a Magyar Védő-Egyesületbe való belépésre, *Novák Gyula* pompás monológiával vig hangulatban tartotta a közönséget és zajos tetszést aratott. Az ünnepély fő hőse *Kicsinkó Gizella* k. a. volt, ki mesésépen előadott „Tulipán” dalaival óriási hatást ért el; a szép „Tulipán” dalokat háromszor meg kellett ismételnie. A hazafias célból rendezett mulatság ügyerkösi, mint anyagi tekintetben fényesen sikerült és tekintélyes összeg jövedelmzett a növényzet-pénztárára.

— **A Kazinczy utcai lakók panasza.** Ma több Kazinczy-utcai lakó aláírással panaszoslevelét érkezett címünkre, a melyben foglalt panasz teljesen jogosult s felhívjuk rá az illetékes tényezőkre s a közegészségügyi hatóság figyelmét. Tényleg ázsiai állapot az, a mi a Kazinczy-utcai a törvényszéki épület tájékán van. Olyan undorító, egészségtelen, penetráns bűz terjeng ott napok óta, hogy valóban megbotránkozottak, s ilyet eltérni, ezen nem változtatni, az ujhelyi slendrián állapotok dacára is, bűn volna. Az egész utcát áthatja a tisztátalan bűz minden ott lakó és arra járó ember legnagyobb megbotránkozására. Reméljük és elvárjuk, hogy a közegészségügy őrei nem henyékednek a passzív rezisztencia terére s találjanak rá módot, hogy ezen állapot mulhatatlannal és sürgősen megváltoztassák. Ezt kiáltón követeli a közegészség emineis érdeke.

— **A Magyar Védő-Egyesület** tokaji fiókjá már megalakult *Nikola Árpád* elnöklete alatt. A tokaji közönség teljes számban belépett az egyesületbe és szakosztályokra oszlott. A kereskedelmi osztály elnöke *Kicsinkó Antal* kereskedő, az ipari osztály elnöke *Laczkó János* iparos. A női szakosztály is megalakult, elnöke

*Szekély Károlyné*. Választottott egy 2b tagból álló választmány, melynek tagjai a társadalom minden rétegét képviselik és így az egyesület teljes egyetértésben indul a nagy munkára!

— **Jenik Béla** ur a „Zemplén”-be tréfalokozással akarja eltitni általunk nyilvánosságra hozott botránysan hazafiatlan viselkedését. Azt hisszük nem téveszthet meg senkit, mert jól ismerik itt őt, s különösen jól ismeri szerkesztőnk, akihez védekezés levélét intézte, s aki csak azért hitellezője Jenik urnak, mert tudvaló, hogy rajta tiz krajcárt se lehet behajtani. Hogy tulipánt fog már most hordani, azt ugys tudjuk, mert most avval lehet a hatalomnak hizelegni, s Jenik ur ezt mindig szereti. Kazai is tulipánt hord már, mért ne hordana Jenik? De azért mégis csak annak a derek iparosanok volt igazna, aki erőlyesen visszautasította Jeniknek a hazafias érztést mélyen sértő viselkedését. Hogy így volt, azt városunk több tekintélyes iparosai bizonyította előttünk, akik jelen voltak, s megbotránkozta ezen a vakmerőségben. Különben ismerik nálunk Jeniket annyira, hogy nem érdemes tovább foglalkozni vele.

— **Öngyilkos legény.** N o v á k Lajos szerencsi gazdamesternek Pál nevű 19 éves fia dobta el magától az életet hűsvét szombatján. Alitóltag olyan leányt szeretett, aki atyjának nem tetszett, mire ő kiment az udvarra s ott a markában szorongató forgópisztolyal sziven akarta magát löni. A golyó azonban célt tévesztett, mert a tüdejébe hatolt csak. Miután az orvosok a veszedelmes helyről nem tudják a golyót eltávolítani: reménytelenül küzd még mindig az élettel.

— **Érett iparos ifjak.** Szemán Andor és Ringer Ferenc szerencsi fiatal iparos segédek miérr, miérr nem, bosszút forraltak S ü t ő leand és ennek bátyja ellen. Hétfőn este Sütőnek az ablakára mentek s azt verték és hivaták ki. Miután meggyőződtek, hogy Sütőnek nincsenek haza, a házak közelében lévő villanylámpát elötötták és lesbe ártak. Nemskóra jött a mit sem sejtő két Sütő, akiket Szemán egy hegyes vassal, Ringer pedig késsal összeszurkáltak. Az ejtett sebek súlyosak, de nem veszélyesek. A csendőrség még az éjjel elfogta a két jó madarat és átadta a járásbírósnak.

— **Vakmerő betörés és rablás** történt nagypénteken éjjel Taktaszada községben. Éjjel fél tizenkét órakor betörték a Nagy Andrásholthelyiségebe s onnan 300 korona értékű pénz és holmit vittek el. A gazda felébredt és lármát csapott. Két csendőr éppen az utcán portyázott, ezek segítségével szalagáltak a rablók után. Mig ez nagy lármával történik a kis faluban, az alatt a rablók betörték a *Friedman* Mór bolthelyiségebe. Az értékesebb dolgokat itt is össze szedték s aztán bemekatt gyertyával a *Friedman*ék házhozájába. *Friedmannak* ágya mellett ruhájából kiszedték a pénzt. *Friedman* úr felébredt, kiabálni kezdett s a vakmerők annak dacára tovább koresgöltek. Ugyanakkor még egy harmadik helyre is be akartak hatolni, de a felármázott nép már ebben megakadályozta őket. Alitóltag cigányok voltak, de minden nyomozás dacára kézzre nem kerültek máig sem.

— **A börtörvény revíziója.** A Magyar szőlősgazdák Országos Egyesületének közzegásági szakosztálya *Bernát h Béla* elnökletével tartott ülésén tárgyalta a börtörvény revíziójára vonatkozó javaslatokat. A

**Tűz, j é g és életbiztosításokat elfogad**  
KELETI JENŐ az Első magyar általános biztosító társaság ügynöke S.-A.-UJHELY.

szakosztály többek között kimondta, hogy a szeszest csak a külföldre kerülő boroknál tartja megengedhetőnek. A mesterséges édes bor készítését nem tartja megengedhetőnek, a töröklybor készítését pedig csak házi használatra. A festőanyagok használatát egyáltalában eltiltandónak tartja. A háziasítás és kénzés megengedhető. A borvidékek beosztását a jelenlegi formában nem helyesli. A pezsgőbor gyártásához csakis természetes bor használatát tartja megengedhetőnek.

**— Gyere haza minden meg van bocsátva!** Ezt a sablonos nyilatkoztatást már jól ismeri az újságolvasó publikum. Ebbe a szürke sablonba kedves, hamiskás újítást hozott a napokban egy bácskai uriaszony az alábbi szövegváltozással: Géza! Itthon is van már a baraczkpálinka! Kecskemétről hoztam az Első Alföldi Cognacgyár rt.-től.

**— Dr. Székely Albert ügyvédi irodáját** f. évi április hó 1-től kezdve Kazinczy-utca Fleischnér-féle házba tette át, mely a törvényszéki palotával szemben lévő oldalon van.

**— A Pesti Napló új karácsonyi ajándéka.** A Pesti Napló karácsonyi albumainak sorozata a magyar génius javakincseinek gyűjteménye. Irodalmunk és művészetünk hatalmas alkotásait méltó, nemesebb öszszes formában mutatják be a Pesti Napló előfizetőinek. — Valamennyi esemény-számba mont a magyar könyvpiac. A Pesti Napló idei ajándéka, az 1906. évi karácsonyi albuma meg fog felelni a Pesti Napló díszmunkái hagyományainak. A Pesti Napló idei ajándékának Rákóczi-Album lesz. Nem tudományos, csak a történelem kutatásainak gyökerező irodalmi és művészeti díszmunka lesz. Ismertetni fogja a nagy kor hőseit, ünneppajzait és izgalmas hétköznapjait. Izzó törekvéseit, lobogó indulatait, mélyseges hangulatait, dicsőségét és szenvedéseit. Javairók fogják megírni a nagy szabadságharc eleven krónikáját. E díszes tartalomhoz méltó rá, a keret. Bekötését a magyar iparművészet elsőrangú mesterévé bizsák. Hadd feleljen meg a remekmű nemes tartalmának a külső megjelenése is. Ezt az új páratlan díszű ajándékot megkapja karácsonyra a Pesti Napló állandó előfizetőin kívül minden új előfizető is, aki mostantól kezdve egy évre megszakítás nélkül a Pesti Naplóra előfizet, illetve, aki karácsonyig legalább egy félévi díjat befizetett és egy további fél-évi előfizetésre magát kötelezi. Az előfizetés fél- és negyedévenként, sőt havonta is eszközölhető s kívánatra külön értesítést küld e módokatokra vonatkozólag a Pesti Napló kiadóhivatala, Budapest VI. ker., Angrássy-ut 27.

**— Az embernek természetes tápláló szerrel feltétlenül olyanok, a melyek úgy, ahogy a természet őket teremti ehetőek és emészthetők.** Ezekhez tartozik első sorban a dió és főleg a zsírtartalma kókusz dió. A kókuszdió az emberi szervezetre jótékonyan ható zsírtartalmat, mely azonban természetes alakban hamar romlik, mert ép úgy, mint a tehénvaj, olyan anyagokat tartalmaz, mely hamar megavasodik. Sikerült azonban ezen anyagokat a kókuszszírből ellávolítani, mely által elérjük azt, hogy sokáig tartható. Ezen tulajdonságánál fogva a nyugati éghajlat alatt is felette jó evőzsírnek vált be, sőt olcsósága és kellemes íze által már óriási tért hódított magának. (Magától értetődik, hogy ez alatt csak a jó gyártmányú „Ceres-ételszir”-t értjük.) Ezen jó tulajdonsá-

gainál fogva tehát minden háziaszszonyoknak a legjobban ajánljuk a kókuszszirt.

**Legújabb!**

Lapunk zártakor értesülünk, hogy Ő Feisége f. évi április hó 21-én kelt legfelsőbb elhatározásával **id. Mecser Gyulát** Zemplén vármegye főispánjává nevezte ki. Az erről szóló értesítést a vármegye alispánja ma d. u. 5 órakor kapta.

**A közönség köréből.**

(Alak és tartalomát a beklüő felelő.)

Tekintetes szerkesztő úr!

Azon tiszteletteljes kéréssel fordulok önhöz, hogy mint a közérdek egyik legönzettelenebb védelmezője, sziveskedjék b. lapja egyik legközözebbi számában alábbi panaszomnak helyt adni.

**A Polgármester úr figyelmébe.**

Most már nem először fordulok önhöz, mint Sátoraljaúj hely város első tisztviselőjéhez egy és ugyanazon panaszszal, de eddig mindig eredménytelenül.

Ezzal újra megpróbálkozom és újra kérem, hogy gondoljon és törődjön egy kevéssé a város érdekeivel is, amely végre is nem mostoha gyermek és amelynek érdekei mégis csak fontosak — legalább öné nézve — mert hisz ez a város fizeti önt és fizeti azért, hogy **legalább egy kevéssé** törődjön vele is.

A Csalogány-közről szól újra az az ének. Ennek a köznek, a világitása és rendben tartása — most mióta az új kórház felépült és a betegeteket ezen a közön át kell a kórházba szállítani — kettőzött érdeke a városnak. De sajnos, nem így van. A világitás iszonyú rossz. Minden héten kétszer-háromszor van csak kivilágitva és akkor is csak azért, mert akkor mennek bizonyára az igen t. tanács tagjai a zsolyomkai pincékbe. Jó lenne talán intézkedni, hogy rendszeren világitásnak.

Az utca iszonyú elhanyagolt állapotban van, sohasem lesz tisztítva. Éjjel is jó volna talán törődni. És végül a kosziközlekedésről akarok egy pár szóban megemlékezni. Egy régebbi felszólalásunk után a rendőrkapitány elrendelte, hogy miután az utca kosziközlekedésre szük, csak a felmenő koszik közlekedése van megengedve, a lefelé való kosziközlekedés tilos. Ezt egy táblán ki is függeztette a

kapitány az utca felső sarkán, de eredménye nem volt. A koszik továbbra is közlekednek le is, fel is, a rendőröknek pedig úgy látszik fontosabb dolguk van, mint a kiadott rendelet betartására ügyelni.

Ezek után kérem a polgármester urat, sziveskedjen ezen a dolgon addig segíteni, míg mi békés polgárok *kérünk és nem követelünk!*

Egy Csalogány-közi lakos.

Felelős szerkesztő:

**dr. FEHÉR MÁRTON**

Kiadótulajdonos:

**LANDESMANN MIKSA.**

Törvényesen védve: Minden utánzás és utánnnyomás büntetendő.

Törvény-nemtudás, nem mentség:



Bíró: Vádolt, Ön az egész és utolsó pénzt cédulátlanul, érték és hatás nélkül szerekre pazarolta, dacára annak, hogy úgy mint mindenki, Ön is tudhatta, hogy **Thierry-féle balzsam** és **centifolia-kenőcs** a legmegbizhatóbb és a leghatásosabb szerek minden esetben és ezt a közönségveleek ezreivel lehet bizonyítani.

Vádolt: Sajnos, többször hagytam magamat félrevezetni és minden nekem felkínált érték- és hatáséklküli szerhez fagyomadtam amit azouban öszintén sajnálók.

Bíró: A tudatlanság a törvény szerint nem mentség, vagy igazoló ok. Míélt nem hozta meg magának **Thierry** gyógyszerésztől **Pragraddól** a közönségveleek ezreit tartalmazó füzetet, amit bárki is ingyen és bérmentve megkaphat?

Vádolt: Ez a körülmény, sajnálatomra, előttem ismeretlen volt.

Bíró: Azon kikötéssel, hogy e mulasztást a jövőben pótolni fogja, most felmentem azon vád alól, hogy az önnaga és családja iránti gondosságot elmulasztotta. De igérje, hogy jövőben óvakodni fog lépésmenni és nem veszi majd a sokféle hatáséklküli haszontalan szereket és hamisítványokat s csakis a **Thierry** féle balzsamot és **centifolia-kenőcsöt** fogja meglopó hatásának tartani. Az egészéző törvényeit okvetlen be kell tartatunk, mert ezek elhanyagolása betegség és szerek egyengülése által büntödnék. Az emberiség segítősége, a betegségek és fájdalmak lecsillapításra legbiztosabban **Thierry** szeret szolgálunk és senkinek sem kell tovább hiábavalóan szenvedni, ha ezen olcsó szerek mindig a háznál vannak és állandóan alkalmazkák.

A **Thierry**-balzsam páratlan szer köhögés, katarus, mellfájás, tüdővész, toroklob, rekedtség, bronhitis, májelfajulás, gyomorgörccsök, kolika, emésztési zavarok és különösen influenza ellen és biztos gyógyulást hoz mindenkinek.

**Ára 12 kis-, vagy 6 dubla-üveg. vagy pedig egy nagy különlegességi üvegnek 5 korona bérmentesen.**

**Thierry** centifolia-kenőcsa a netovábbja a szereknek sebek és gyulladásknál, mell és melkeményedéseknél, kelések nál, sérüléseknél, karbunkuloknál, kelvényeknél, hólyagoknál és gyermekfeltöréseinél. Megpuhít és megnyit minden szájkát vagy a testbe jutott idegen doigot. Idejekorán alkalmazva megakadályoz minden vérmérgézt és feleslegessé tesz minden operációt.

Egy tégely ára bérmentve 3 korona 60 fillér. A tájékoztató füzetet ezerről olismérővelől bárki is ingyen és bérmentve megkapja.

A szerék szétküldése csakis a pénz előzetes beklüldése vagy utánvétel mellett történik.

Megrendelési cím: **THIERRY A** gyógyszerész **Pragrada**

**Rohitech-Sauerbrunn** mellett.

Raktár Budapestben **Türk József** gyogytára és **D. Egger Leo** gyogytára, **Vértes L. Lugo** és az összes gyogyszerárakban.

**HIRDETÉSEK**

felvételnek a

**kiadóhivatalban.**

**Első osztályufa tiszta, gyökeres ripária portális szőlővessző és ojtványok kapható**

**Roth Bernátnál**

Sátoraljaúj helyben.



A. Thierry in Pragrada

**ELSŐ MAGYAR GAZDASÁGI GÉPGYÁR BUDAPEST**

Legtökéletesebb rendszerű **gőzcséplőkészletek**, egyssintén **mozdítók** (uti-mozdonyok) cseplés, vontatási és szántási cselokra (a mozdony után akasztott egy élet fogó ekével).

**Külön árjegyzékek mindennemű gazdasági gépekről!**

**Friedman Mórné** okl. szőlőszesző  
**Grünvald B. és Társa** szállító  
Bercsényi utcán házában lakik

**Egy doboz „Jvori“ levélpapír 50 levél 50 boríték 1 K. Landesmann Miksa és Társa papirkereskedésében**





## Hirdetmény.

Ertesítjük a t. cz. közönséget, hogy Sátoraljaújhelyben és nagyobb vidéki városokban levő házakra, továbbá földbirtokokra

10—70 évig terjedő

## Zörlesztéses kölcsönöket

eszközünk.

Az ide vonatkozó közelebbi felvilágosítások hivatalos helyiségünkben megszerezhetők.

Sátoraljaújhelyi  
Polgári Zakarépképzőtár és Kitelegylet.

Minden okos háziasszony

## STELLA (élesztő helyett)

sütőporral süti tésztáját.

Kapható minden jobb fűszerkereskedésben.

Javaszi és nyári idényre

ajánlom gözre berendezett évek óta jóhírben fenálló

## vegyi ruhatisztító intézetemet

ahol is elfogadok férfi-, női- és gyermekruhaneműeket tisztításra u. m. utcai, bálai és alkalmi, valamint a legdiszesebb ruhaneműeket bontás nélkül.

**Festésre** mindenféle női és férfiruhaneműeket bontás nélkül mindenféle divatos színek megfestésére.

## Guvlirozásra női ruhákat

mindenféle szöveteket, selyem, mol, batiszt és krepeket 150 cm. hosszúságig elfogadok.

**Csipke-függönyök** a legnagyobb gondnal tisztítatnak és gőzhengeren vasaltatnak. — Himzett kézi munkák is a legoleosóbban tisztítatnak.

Magamat a n. é. közönség szíves pártfogásába ajánlva, mély tisztelettel

**Rakovszky Sándor,**

Sátoraljaújhely, Bercsényi-utca,  
saját házában, a fogházzal szemben.

## BRÁZAY FÉLE KÖLNI VIZ

felülmul minden más kölni-viz néven ismert pipere cikket.

**Brázay sósborszesz-szappan**  
a legkitünőbb pipere-szappan.

**BRÁZAY-SÓSBORSZESZ**  
nélkülözhetetlen háziszer.



*An egészség  
védbástyája a  
jótáplálkozás*

Sorvasztó betegségekben szenvedők erőben és testsúlyban visszamaradt vagy fogyatkozó egyéneknek igen fontos a tudat, hogy az **EGGER-EMULSIÓBAN** oly szerrel rendelkeznek, mely teljes mértékben képes pótolni testalkatuk és egészségük hiányait és helyreállítani az elvesztett erőt.

Kérjük a t. c. orvos urakat és közönséget, tüzetesen **Egger-féle** készítményt követelni.

**NÁDOR GYÓGYSZERTÁR** Budapest. VI., Váci-körut 17. bárkinek küld egy ingyenes próbát 30 fillér előzetes bekdülése ellenében (csomagolás és portóért). — Egy eredeti **EGGER-EMULSIÓ** 2 korcna árban kapható.

Sátoraljaújhelyben kapható: Kádár Gyula, Kincsesy Péter, Widder Gyula. Homonnán: Szekerák Aladár, Fábán Arnold, Nagymihály: Szöllösi Sándor, Tolvay Imre.

Cséplési és gazdasági célokra  
legjobban bevált

## BENZIN MOTOROK

Ipari és malombajtásra  
legolcsóbb üzemű

## Szivógázmotorok

legelőnyösebben kaphatók:

## Beek és Gergely

motor- és gépgyárában

Budapest, V., Váci-ut 12.

## Uteai omeleti lakás

A Kazinczy-utcai 515. sz. házban — mely 5 szoba, konyha, éles- és fakamara, pince- és padból áll — 1906 évi május hó 1-től több évre is és a Némahegy közelében levő 7 1/2 katasztr. hold **rét**

## bérelhető

Zinner Henri izr. hitk. elnöknél.

## Zongorák,

pianinok, gramfon és harmo-  
niumok kaphatók

Udvardi Szaniszlónál

Sátoraljaújhely, (Dr. Szepesi-ház.)

Jó és izléses házikoszt  
privát háznál jutányos  
áron kapható.

Bővebbet a kiadóhivatalban.

## Női divatterem Sátoraljaújhelyben.

Van szerencsém a n. é. hölgyközönséget értesíteni, hogy **Sátoraljaújhelyben, a Korona-utcában** újonnan épült dr. Roboz Bernát-féle házban, a mai kor igényeinek teljesen megfelelő

## női divat-termet

már megnyitottam

és hogy a legkényesebb igényeknek is megfelelhessenek, műhelyemben egy fővárosi elsőrendű szabászt és megfelelő munkaerőt alkalmazok, miáltal abban a kellemes helyzetben vagyok, hogy mindennemű angol és francia divatu

## ruhákat és felöltőket

saját legfinomabb kelméimből a legizlésebb kivitelben készíttetnek.

Továbbá van szerencsém értesíteni, hogy divat-termemmel kapcsolatosan

## női divat kalap és kész felöltő raktárt

is rendezek be a legválogatottabb újdonságokkal.

Becses pártfogásért esedezve, maradtam

kiváló tisztelettel  
**Klein Samuné.**



## Kiadó lakás

A vasut tőszomszédságában 3 utcai szoba, fatartó, pincze stb.

f. évi május hó 1-től

kiadó (kiválóan alkalmas irodai vagy bolt helyiségnek).

Értekezhetni lehet ugyanott **Veress Károly** háztulajdonosnál.

Ezennel van szerencsém a n. é. közönségnek tudomására adni, hogy tiszteletet f. é. május 1-én Rákóczy és Színház-utcai sarokházba fogom áthelyezni, ennél fogva az összes fűszerárakat az eddiginél olcsóbb árban fogom elárusítani, melyre a közönség becses figyelmét felhívom, még pedig:

1 kgr. finom szantos kávé	1 frt. 20 kr.
1 " " Costarika	" 1 frt. 40 kr.
1 " " Cuba	" 1 frt. 50 kr.
1 " Olasz rizs	26 kr.
1/2 liter thea rüm	40 kr.

Tisztelettel

**Glück Samu.**

vegyeskereskedő a megyeház mellett.

Arjegyzék kívánatra.

## Sör fogyasztók figyelmébe

ajánljuk kitértő minőségű

**DRÉHER-féle kőbányai**

világos, sötét és maláta

**Palaczkörsöreinket**

házhöz szállítva jutányos ár mellett.

Tisztelettel

**Székovics Soma és Mór Sátoraljaujhely.**

Dreher Antal kőbányai sörfőzde főraktára.

Raktárak: Bercsényi-utca és Fő-utca 11. sz.  
Iroda: Papsor-utca 471.

Arjegyzék kívánatra.

## P É N Z

Mindenki, ki bármily jellegű kölesönt óhajt felvenni, a saját érdekében cselekszik, ha legelőször is kikéri az alanti czég tanácsát. Felvilágosítás levélfelileg vagy személyesen díjtalan.

Levélválaszra bélyeg mellékelendő.

Folyósítatunk: 5—25 éves tőlesztésre.

**Köztisztviselőknek**

ugymint 1000 koronán felüli fizetéssel bíró állami, megyei és városi, továbbá vasuti hivatalnokoknak, katonatiszteknek a legtöbb esetben kezes nélkül. Nyugdíjosok kiüknek 1000 koronát meghaladja az évi nyugdíjuk mindig kezes nélkül kaphatnak kölesönt. Kérdezőküdésnél külszendő név, állás, fizetés, [nyugdíj] és eltöltött szolgálati idő. — Meglevő tartozásokat konvertálunk legmagasabb összegre.

**Váltókölesönt**

1—6 havi lejdratra vagy 1—5 évi tőlesztésre 1—2 kezelő folyósítunk minden nagykoru hitelképes egyénnek 600 koronától kezdve. Lebo-nyolítás 8—6 nap.

**Első Leánykiházasítási Egylet m. sz. gyermek- és életbiztosító intézet**

Sátoraljaujhelyi főügynöksége: **Kazinczy-utca 508.**

Nyomatott Landesmann Miksa és Társa könyvnyomdájában Sátoraljaujhely.

## Építkezők figyelmébe.

Van szerencsém a n. é. közönség tudomására adni, hogy Sátoraljaujhelyben, **Alsó temető-utca 266. szám** alatt, (a régi izraelita temető háta mögött) saját házamban lévő

## asztalos műhelyemet

megnagyobbitottam.

Elvállalok helyben és vidéken épület, iskola, templom és üzletberendezési asztalos munkákat **szolid kivitelben és meghatározott, pontos időre elkészítve.**

Kiváló tisztelettel

**Palásthy Lajos,**  
épület asztalos m.

## NIESZNER FERENC Sárospatakon.

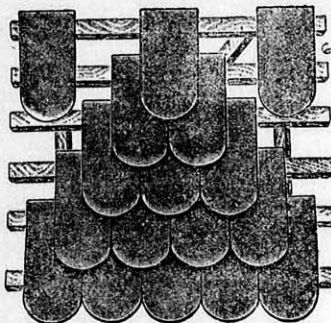
Jutányos téglá és fedéleserép eladás

Amennyiben téglagyáramat örök áron eladtam s a meglevő készletet rövid idő alatt a telepről el kell szállítanom, azért hajlandó vagyok a lehető legjutányosabb árban bárhova szállíttatni.

Teljes tisztelettel

**Nieszner Ferenc.**

Egy waggon rakomány 2250 téglá.



Az árak az ottani állomásra szállítva ezenként értendők.

Sátoraljaujhely	42 kor.	Kozma	42 kor.
Bodrogolasi	42 kor.	Úpor	42 kor.
Liszkatolcsva	42 kor.	Szerencs	42 kor.
Legenyemihályi	42 kor.	Tarcsal	42 kor.
Bodrogszerdahely	42 kor.	Bély	42 kor.
Szegimalom	42 kor.	Töketerebes	42 kor.
Bodrogkeresztur	42 kor.	Nagyszalanc	42 kor.
Szomotor	42 kor.	Tokaj	43 kor.
Perbenyik	42 kor.	Csap	43 kor.
Velejte	42 kor.	Bánóc	43 kor.

Raktáron tartok ezenkívül többféle nagyságu alagcsövet, valamint kö-zönséges fedéleserép és francia szabadal. hornyolt tetőcserepet, melyből 15 drb. fed egy négyzetmétert.

Oh jaj!



Megfojt ez az átkozott köhögés!

Köhögés, rekedtség és ol-nyálkásodás ellen gyors és biztos hatásuak

**EGGER mellpasztillái,**

az étvágyat nem rontják és kitértő ízűek.

Doboz 1 K. és 2 K.

Próbadoz 50 fillér.

Fő- és szerküldési raktár

Bpest, VI. Váczi körút 2

„Nádor”  
gyógyszertár

Bpest, VI. Váczi körút 2

Éljen!



Egger mellpasztillái csakhamar megyógyított.

Sátoraljaujhelyben kapható: Kádár Gyula, Kincsesy Péter, Widder Gyula, Homonán: Szekerák Aladár, Fábian Arnold, Nagymihály: Szőlősi Sándor, Tolvay Imre.